

HỘI CỔ VẬT HẢI PHÒNG - BẢO TÀNG HẢI PHÒNG  
Hai Phong Antique Collector Club - Hai Phong Museum

# CỔ VẬT HẢI PHÒNG

## HAI PHONG'S ANTIQUES



HẢI PHÒNG - 2009



HỘI CỔ VẬT HẢI PHÒNG - BẢO TÀNG HẢI PHÒNG  
Hai Phong Antique Colletor Club - Hai Phong Museum

# CỔ VẬT HẢI PHÒNG HAI PHONG'S ANTIQUES

Hải Phòng - 2009



Tượng đài nữ tướng Lê Chân tại trung tâm thành phố

# CỔ VẬT HẢI PHÒNG HAI PHONG'S ANTIQUES

## Hội đồng biên soạn

Chủ biên  
Chỉ đạo nội dung

Nguyễn Bá Thanh Long  
Đại tá Phạm Hiệp  
Chủ tịch Hội Cố vật Hải Phòng  
Nguyễn Phúc Thọ  
Giám đốc Bảo tàng Hải Phòng

Với sự tham gia:

Trần Đình Thăng  
Tổng thư ký Hội Cố vật Hải Phòng  
Lê Bá Hồng  
Phó chủ tịch Hội Cố vật Hải Phòng  
Đào Toàn  
Phó chủ tịch Hội Cố vật Hải Phòng  
Lê Kim Thúy  
Đỗ Xuân Trung

Ảnh

Phạm Tuấn Khang



Bình Tỳ Bà. Gốm Hoa lam, N.336  
Yuhuchun vase, N.336

## MỤC LỤC

Niên biểu các triều đại Việt Nam	8
Niên biểu các triều đại Trung Quốc	9
Lời mở đầu	10
Lời giới thiệu	12
Cô vật Hải Phòng, tinh hoa tụ hội miền đất Cảng	17
Tài liệu tham khảo	35
Danh mục cô vật Hải Phòng	38
Bản ảnh cổ vật Hải Phòng	55
1. Đồ đá Việt Nam	55
2. Đồ đồng Việt Nam	62
3. Đồ gỗ, ngà và vải Việt Nam	109
4. Đồ gốm Việt Nam	119
5. Đồ gốm Trung Quốc	320
6. Đồ gốm Thái Lan	492
7. Đồ gốm Nhật Bản	496
8. Đồ kim loại, gốm và thuỷ tinh Châu Âu	506

## CONTENTS

Chronology of Vietnamese Dynasties	8
Chronology of Chinese Dynasties	9
Foreword	11
Introduction	14
Hai phong port City-a concentrating place of antiques	31
Bibliography	35
List of objects of Haiphong's Antiques	38
Plates of Haiphong's Antiques	55
1. The Vietnamese Stone	56
2. The Vietnamese Bronze	62
3. The Vietnamese Wood , Ivory and Cloth	109
4. The Vietnamese Ceramics	119
5. The Chinese Ceramics	320
6. The Thailand Ceramics	492
7. The Japanese Ceramics	496
8. The Europe Metal, Ceramic and Glass	506

**NIÊN BIỂU CÁC TRIỀU ĐẠI VIỆT NAM**  
**CHORONOLOGY OF VIETNAMESE DYNASTIES**

2879-257 BC	Họ Hồng Bàng	Hong Bang Family
257-208 BC	Nhà Thục	Thuc Family
207-111 BC	Nhà Triệu	Trieu Family
207 BC-39 AD	Thời kỳ đầu đấu tranh chống Bắc thuộc lần 1	First period of resistance against Northern domination
40-43	Trung Nữ Vương	Trung Nu King
43-543	Thời kỳ đầu đấu tranh chống Bắc thuộc lần 2	Second period of resistance against Northern domination
543-603	Nhà Tiên Lý và nhà Triệu	Anterior Ly and Trieu dynasties
603-939	Thời kỳ đầu đấu tranh chống Bắc thuộc lần 3	Third period of resistance against Northern domination
939-967	Triều Ngô	Ngo dynasty
968-980	Triều Đinh	Dinh dynasty
980-1009	Triều Tiền Lê	Anterior Le dynasty
1010-1225	Triều Lý	Ly dynasty
1225-1400	Triều Trần	Tran dynasty
1400-1407	Triều Hồ	Ho dynasty
1407-1417	Triều Hậu Trần	Posterior Tran dynasty
1417-1427	Minh chiếm đóng	Minh occupation
1428-1527	Triều Lê Sơ	Early (Posterior) Le dynasty
1527-1592	Triều Mạc	Mac dynasty
1533-1789	Triều Lê Trung Hưng	Restored (Posterior) Le dynasty
1778-1802	Triều Tùy Sơn	Tay Son dynasty
1802-1945	Triều Nguyễn	Nguyen dynasty
2-9-1945	Việt Nam Dân chủ Cộng hòa	Democratic Republic of Viet Nam
2-7-1976	Công hòa Xã hội Chủ nghĩa Việt Nam	Socialist Republic of Viet Nam

## NIÊN BIÊU CÁC TRIỀU ĐẠI TRUNG QUỐC CHORONOLOGY OF CHINESE DYNASTIES

C 2205-1766 BC	Triều Hạ	Xia dynasty
C 1766-1122 BC	Nhà Thương	Shang dynasty
1122-770 BC	Triều Chu	Zhou dynasty
770-476 BC	Thời kỳ Xuân Thu	Spring Autumn Period
425-221 BC	Thời kỳ Chiến Quốc	Warring States Period
221-206 BC	Triều Tân	Qin dynasty
207 BC-8 AD	Triều Tây Hán	Western Han dynasty
25-220	Triều Đông Hán	Eastern Han dynasty
220-265	Triều Tam Quốc	Three Kingdoms dynasty
265-581	Nam Bắc triều	Northern and Southern Dynasties
581-618	Triều Tuỳ	Sui dynasty
618-907	Triều Đường	Tang dynasty
907-960	Triều Ngũ Đại	Five Dynasties
907-1125	Triều Liêu	Liao dynasty
960-1279	Triều Tống	Song dynasty
1115-1234	Triều Kim	Jin dynasty
1279-1368	Triều Nguyên	Yuan dynasty
1368-1644	Triều Minh	Ming dynasty
1644-1911	Triều Thanh	Qing dynasty
1911-1949	Trung Hoa Dân quốc	National Republic of China
1949	Cộng hoà Nhân dân Trung Hoa	People's Republic of China

## LỜI MỞ ĐẦU

Với chủ trương xã hội hóa các hoạt động văn hóa của Đảng và Nhà nước, đặc biệt là từ sau khi Luật Di sản văn hóa ra đời năm 2001, đã có nhiều Hội cổ vật ở các địa phương được thành lập, thực sự đi vào đời sống xã hội, góp phần đáng kể trong việc gìn giữ và phát huy những giá trị di sản văn hóa đất nước trong thời kỳ hội nhập quốc tế.

Hải Phòng là thành phố có lịch sử lâu đời, giàu di sản và tài sản văn hóa, một trong những cửa ngõ giao thương quan trọng của Việt Nam với thế giới, vì vậy, một hội nghề nghiệp như Hội cổ vật ở thành phố này được thành lập, dường như là một yêu cầu cần thiết, xứng tầm với vị trí chiến lược của một đô thị Cảng biển. Sự kiện ây thê hiện sự quan tâm, ủng hộ của chính quyền và nhân dân Thành phố, đặc biệt là tâm huyết và sự nỗ lực to lớn của những nhà sưu tập, những người yêu thích di sản văn hóa, những người đam mê cổ ngoạn, dưới sự tạo điều kiện và hướng dẫn của ngành văn hóa và bảo tàng địa phương. Phương châm Nhà nước và nhân dân cùng làm được chính quyền và nhân dân Hải Phòng quán triệt trong suốt lộ trình ra đời Hội cổ vật, theo đó, cần được coi là một kinh nghiệm đối với nhiều địa phương đang có nhu cầu ra đời những hội nghề nghiệp có tính chất tương tự.

Ngay từ khi có chủ trương, Bảo tàng Thành phố cùng với một số thành viên sáng lập - những nhà sưu tập tâm huyết đã có ý tưởng xuất bản cuốn sách Cố vật Hải Phòng, nhằm ghi dấu, hướng tới sự kiện trọng đại: 1000 năm Thăng Long - Hà Nội, đồng thời cũng là hoạt động thiết thực kỷ niệm 50 năm Bảo tàng Hải Phòng và mừng Hội cổ vật ra mắt công chúng. Đó là sáng kiến, thể hiện quyết tâm và định hướng ưu tiên của Hội là hoạt động khoa học.

Cuốn sách là một tập hợp, chủ yếu là cổ vật Việt Nam, có từ thời dựng nước đến triều Nguyễn, với đủ các loại chất liệu: đá, đồng, gốm, gỗ... với nhiều loại hình đa dạng, hoa văn đặc sắc, chứng tỏ sự tinh tế và tâm huyết của người dân Hải Phòng nói chung và những nhà sưu tập nói riêng đối với di sản văn hóa dân tộc. Bên cạnh đó, còn nhiều sưu tập cổ vật của Trung Quốc, Thái Lan, Nhật Bản, Châu Âu... cũng được giới thiệu trong tập sách này, chằng những phản ánh một cách tiếp cận và gìn giữ cởi mở của những nhà sưu tập nơi đây, mà qua đó, hiểu thêm về lịch sử giao thương sâu, rộng của một đô thị biển, vốn được coi là có tầm vóc trong lịch sử dựng nước và giữ nước của dân tộc Việt Nam.

Mặc dù cuốn sách chưa bao quát được khối lượng đồ sộ của cổ vật Hải Phòng qua bề dày hàng nghìn năm lịch sử, nhưng với gần ngàn cổ vật được giới thiệu, qua những chú giải ngắn gọn, nhà nghiên cứu, những người sưu tập và bạn đọc chắc chắn sẽ thu được nhiều thông tin bổ ích.

Xin chúc mừng Hội cổ vật Hải Phòng ra đời, hoạt động có hiệu quả.

Tôi xin hân hạnh giới thiệu cuốn sách Cố vật Hải Phòng tới bạn đọc trong và ngoài nước.

Hà Nội, ngày 10 tháng 10 năm 2009

**GS.TSKH Lưu Trần Tiêu**

Nguyên Thủ trưởng Bộ Văn hóa - Thông tin

Chủ tịch Hội đồng Di sản Văn hóa Quốc gia

Chủ tịch Hội đồng Giám định Cố vật

Bộ Văn hóa, Thể thao và Du lịch